

## 关于国民年金(养老金)

### ○有关国民年金(养老金)

是支付给所有人通用的“基础年金(基础养老金)”制度。  
为了晚年、以及万一患障碍或死亡时，可领取养老金。

包括外国人、居住在日本的20~59岁的人，必须加入国民年金(国民养老金)制度。另外，还有在国民年金上再增加支付保险费而可加入公司单位的厚生年金制度。

咨询处

|                       |              |
|-----------------------|--------------|
| 西宫市役所医疗养老金课           | 0798-35-3124 |
| 日本年金机构西宫年金事务所         | 0798-33-2944 |
| 养老金咨询(Nenkin daiyaru) | 0570-05-1165 |

### ○为了加入国民年金

请向市区町村政府提出申请。厚生年金的参保者以及被抚养配偶，由工作单位办理加入手续。

咨询处

|                       |              |
|-----------------------|--------------|
| 西宫市役所医疗养老金课           | 0798-35-3124 |
| 日本年金机构西宫年金事务所         | 0798-33-2944 |
| 养老金咨询(Nenkin daiyaru) | 0570-05-1165 |

### ○有关保险费

加入国民年金后需要缴纳保险费。请用缴纳票在金融机关或便利店等缴纳。另外，可以利用帐户转账、互联网和信用卡缴纳。在公司单位加入了厚生年金的人，会从工资中扣除保险费。

咨询处

|                       |              |
|-----------------------|--------------|
| 西宫市役所医疗养老金课           | 0798-35-3124 |
| 日本年金机构西宫年金事务所         | 0798-33-2944 |
| 养老金咨询(Nenkin daiyaru) | 0570-05-1165 |

### ○困难于缴纳保险费时

如果因没有收入或因收入很少而难于缴纳保险费的话，有时提出申请后，可以减一部分或全额免费。另外，学生请利用缓期缴纳保险费的“学生纳付特例制度”。

咨询处

|                       |              |
|-----------------------|--------------|
| 西宫市役所医疗养老金课           | 0798-35-3124 |
| 日本年金机构西宫年金事务所         | 0798-33-2944 |
| 养老金咨询(Nenkin daiyaru) | 0570-05-1165 |

### ○有关支付年金

到规定的年龄时、变成残疾人或加入者死亡时，可以支付国民年金。年金有如下种类：

- a 老龄基础年金(老年人基本养老金)
- b 障害基础年金(障碍基本年金)
- c 遗族基础年金(遗属基本年金)
- d 寡妇年金

- e 死亡一时金
- f 特别障害给付金(特别障碍支付金)

不同的年金有不同的支付条件。取得年金需要办手续。

咨询处

西宫市役所医疗养老金课 0798-35-3124  
日本年金机构西宫年金事务所 0798-33-2944  
养老金咨询(Nenkin daiyaru) 0570-05-1165

## ○归国时

国民年金和厚生年金保险设有一次性退保领款制度。若外国人在日本加入并缴纳6个月以上的保险费，回国后2年以内办理所需的申请手续，可领取一次性退保金。

根据社会保障协定，可把在日本和母国加入的保险期间合算在一起，也许领取两国的年金。领取一次性退保金时，计算金额的对象期间，被视为没加入年金，此期间不能作为合算期间。

咨询处

日本年金机构西宫年金事务所 0798-33-2944  
养老金咨询(Nenkin daiyaru) 0570-05-1165

\*注 详情请通过会讲日语的人查询。